2025/10/23 11:33 1/7 Psalm 3

Psalm 3

Verses: | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9

Text

Hebrew

מוֹמוֹר לִדָוֶד בְּבַרְחוֹ מִפְּנֵי אֵבְשַׁלוֹם בִּנִוֹ יָהוָה מֶה רַבִּוּ צָרֵי רַבִּים קַמֵים עַלֵי 2 אֱלֹהָים לְּנָפְשֵׁי אֵין יָשׁוּעְׁתָה לֹּוֹ בֵאלֹהִים plugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigבְּים אֹמֶרֵים לְנָפְשֵׁי אֵין יָשׁוּעְׁתָה לֹּוֹ בֵאלֹהִים hebrew 3 Meanings: * God * god * goddess * divine ones * angels Noun, masculine סֵלָה וְאַתָּה יֻהוָה מָגֵן בַּעֲדֻי כְּבוֹדִּי וּמֵרֵים רֹאשֵׁי 4 ָקוֹלִי אֶל יְהוָה אֶקְרֶא וַיַּצְגַנִי מֵהַר קִדְשִׁוֹ סֶלָה אַנִי שָׁכַבִּתִּי וֱאִישֶׁנָה הֵקִיצְוֹתִי כֵּי יִהוֶה יִסְמְכֵנִי | 6 ַלְאֹ אֵירָא מֵרָבְבְוֹת עֶם אֲשֵׁר טָבִיב שֶׁתוּ עָלֵי 7 אַלהִים plugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigקּוּמֵה יָהוָה הוּשִּׁיעֵנִי אֱלהִיי hebrew Meanings: * God * god * goddess * divine ones * angels Noun, masculine בְּי הַבְּיּתָ אֶתplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_big אַת hebrew The Hebrew אָת word does not have a corresponding word in English. In Hebrew, it is a marker of the accusative, i.e. the word following it is the object of the sentence. For example, in Genesis 1:1 the word is preceded by בַּרָא אֵלהֵים (כַּל אֹיָבֵי לֶחִי שָׁנֵּי רְשַׁעֵים שָׁבַּרְתָּ ַלַיהוֶה הַיִּשׁוּעָה עֵל עַמִּךְּ בִּרְכָתֵדְּ מֻלָה 9

ESV

- A PSALM OF DAVID, WHEN HE FLED FROM ABSALOM HIS SON. O LORD, how many are my foes! Many are rising against me;
- 2 many are saying of my soul, there is no salvation for him in God. Selah
- 3 But you, O LORD, are a shield about me, my glory, and the lifter of my head.

- 4 I cried aloud to the LORD, and he answered me from his holy hill. Selah
- 5 I lay down and slept; I woke again, for the LORD sustained me.
- 6 I will not be afraid of many thousands of people who have set themselves against me all around.
- Arise, O LORD! Save me, O my God! For you strike all my enemies on the cheek; you break the teeth of the wicked.
- 8 Salvation belongs to the LORD; your blessing be on your people! Selah
- 9

NIV

- 1 O LORD, how many are my foes! How many rise up against me!
- 2 Many are saying of me, "God will not deliver him." Selah
- 3 But you are a shield around me, O LORD; you bestow glory on me and lift up my head.
- 4 To the LORD I cry aloud, and he answers me from his holy hill. Selah
- 5 I lie down and sleep; I wake again, because the LORD sustains me.
- 6 I will not fear the tens of thousands drawn up against me on every side.
- Arise, O LORD! Deliver me, O my God! Strike all my enemies on the jaw; break the teeth of the wicked.
- 8 From the LORD comes deliverance. May your blessing be on your people. Selah
- 9

NLT

- 1 O LORD, I have so many enemies; so many are against me.
- 2 So many are saying, "God will never rescue him!" Interlude
- 3 But you, O LORD, are a shield around me; you are my glory, the one who holds my head high.
- 4 I cried out to the LORD, and he answered me from his holy mountain. Interlude
- 5 I lay down and slept, yet I woke up in safety, for the LORD was watching over me.
- 6 I am not afraid of ten thousand enemies who surround me on every side.
- Arise, O LORD! Rescue me, my God! Slap all my enemies in the face! Shatter the teeth of the wicked!
- Victory comes from you, O LORD. May you bless your people. Interlude For the choir director: A psalm of David, to be accompanied by stringed instruments.
- g

LXX

2025/10/23 11:33 3/7 Psalm 3

ψαλμὸς τῷplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigò greek The definite article Δαυιδ ὁπότε ἀπεδίδρασκεν ἀπὸ προσώπου Αβεσσαλωμ τοῦpluginautotooltip default plugin-autotooltip bigò 1 greek The definite article υἱοῦ αὐτοῦ κύριε τί ἐπληθύνθησαν οἱplugin-autotooltip default pluginautotooltip bigò greek The definite article θλίβοντές με πολλοὶ ἐπανίστανται ἐπ ἐμέ πολλοὶ λέγουσιν τῆplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigò greek The definite article ψυχῆ μου οὐκ ἔστινρlugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigεἰμί greek εἰμί is the first person singular verb for "to be" (εἶναι [the infinitive form] = "to be"). It an irregular verb, and, like English, changes significantly between person and tense. For example εἰμί is the word for am and ἦν is the word for was, e.g. σωτηρία αὐτῷ ἐνρlugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigév greek Preposition meaning "in". τωρlugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigò greek The definite article $\theta \epsilon \tilde{\omega}$ plugin-autotooltip default plugin-autotooltip big $\theta \epsilon \delta c$ greek Masculine noun meaning: * A god or goddess * God αὐτοῦ διάψαλμα

σὺ δέplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip bigδέ

greek

δέ is a conjunction that can mean "but" or "and" or "also" or "moreover". It is a word that is used very frequently in the New Testament, and is often unexpressed and not translated in English. κύριε ἀντιλήμπτωρ μου εἶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigεἰμί

greek

εἰμί is the first person singular verb for "to be" (εἶναι [the infinitive form] = "to be").

lt an irregular verb, and, like English, changes significantly between person and tense. For example εἰμί is the word for am and ἦν is the word for was, e.g. δόξα μου καὶplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip bigκαί

greek

Meaning

* And * Also * Both * Even * Too * So

Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ὑψῶν τὴνρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigὁ

greek

The definite article κεφαλήν μου

φωνῆ μου πρὸςplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigπρός

greek

Meaning

* To or towards * Pertaining to (genitive case) * Near to (dative case) * According to * About

Preposition. Occurs 703 times in the New Testament.

πρός is a common preposition in Koine Greek that carries different meanings. It most frequently takes the accusative case, but at times it takes the genitive or dative cases, giving it a different meaning again. At its core, it usually describes movement or relationship toward someone or something, whether physical, s... κύριον ἐκέκραξα καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί

greek

Meaning

* And * Also * Both * Even * Too * So

Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἐπήκουσέν μου ἐξ ὄρους ἁγίου αὐτοῦ διάψαλμα

2025/10/23 11:33 5/7 Psalm 3

ἐγὼ ἐκοιμήθην καὶplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigκαί greek Meaning * And * Also * Both * Even * Too * So Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ὕπνωσα ἐξηγέρθην ὅτι κύριος ἀντιλήμψεταί μου οὐ φοβηθήσομαι ἀπὸ μυριάδων λαοῦ τῶνplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigò 6 greek The definite article κύκλω συνεπιτιθεμένων μοι ἀνάστα κύριε σῶσόν με ὁplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigò greek The definite article $\theta \epsilon \delta c$ plugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_big $\theta \epsilon \delta c$ greek Masculine noun meaning: * A god or goddess * God μου ὅτι σὺ ἐπάταξας πάντας τοὺς plugin-autotooltip default pluginautotooltip bigò greek The definite article ἐχθραίνοντάς μοι ματαίως ὀδόντας ἁμαρτωλῶν συνέτριψας

τοῦplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigò

greek

The definite article κυρίου ἡplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigò

greek

The definite article σωτηρία καὶplugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigκαί

greek

Meaning

* And * Also * Both * Even * Too * So

Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as "and" ἐπὶ τὸνρlugin-autotooltip_default plugin-autotooltip_bigò

greek

The definite article λαόν σου ἡplugin-autotooltip default plugin-autotooltip bigò

greek

The definite article εὐλογία σου

9

KJV

- 1 LORD, how are they increased that trouble me! many are they that rise up against me.
- 2 Many there be which say of my soul, There is no help for him in God. Selah.
- 3 But thou, O LORD, art a shield for me; my glory, and the lifter up of mine head.
- 4 I cried unto the LORD with my voice, and he heard me out of his holy hill. Selah.
- 5 I laid me down and slept; I awaked; for the LORD sustained me.
- 6 I will not be afraid of ten thousands of people, that have set themselves against me round about.
- Arise, O LORD; save me, O my God: for thou hast smitten all mine enemies upon the cheek bone; thou hast broken the teeth of the ungodly.
- 8 Salvation belongeth unto the LORD: thy blessing is upon thy people. Selah.

a

Psalm 2 ← Psalm 3 → Psalm 4

Return to: Home Page → Christianity → Bible → Old Testament → Psalms

From:

https://groveserver.com/bible/ - BibleWiki

Permanent link:

https://groveserver.com/bible/doku.php?id=psalm_3

Last update: 2025/08/14 06:49



2025/10/23 11:33 7/7 Psalm 3